

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

TRIMESTRE

En la región valenciana. 6100 ptas.

En el resto de España. 6800

Extranjero. 7500

# LAS PROYECCIONES

## DIARIO DE VALENCIA

FUNDADO POR EL EXCMO. SR. D. TEODORO LORENTE Y OLIVERES EN 31 DE ENERO DE 1866

REDACCION Y ADMINISTRACION

MAR, 28

APARTADO DE CORREOS 105

TELEFONO 17

NÚMERO SUELTO 5 CÉNTIMOS



D. O. M.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE LA SEÑORA

### D.ª Laura Bayona y Martínez de Cantos

que descansó en el Señor a las ocho de la mañana de ayer, en Benimaclet habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad R. I. P.

Su director espiritual don Manuel Pérez y sus afligidos esposo, hijos, hermanos, hermanos políticos y sobrinos, conformados con la voluntad de Dios, participan a sus demás parientes y amigos tan dolorosa separación y les ruegan asistan a la misa de *corpore sepulto*, que se celebrará hoy, a las diez, en la iglesia de Benimaclet, y acto seguido a la conducción del cadáver, desde la casa mortuoria, Martí, 4, al cementerio de Alboraya.

El lunes día 40 y ocho siguientes, a las nueve, se celebrará una misa y se rezará el Santo Rosario en el altar del Santísimo Cristo, de la citada iglesia. No se reparten esquelas.



LA SEÑORITA

### ROSITA GOMEZ Y LLISTAR

falleció ayer, a las 9'30 de la noche, a los 21 años de edad habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad R. I. P.

Sus afligidos padres don Ramón Gómez Pérez y doña Modesta Llistar, hermano don Manuel, abuelo, tíos, primos y demás parientes, participan a sus amigos tan sensible pérdida, rogándoles la tengan presente en sus oraciones y asistan a la conducción del cadáver, que se celebrará esta mañana, a las once, desde la casa mortuoria, Santa Teresa, 27, a la plaza de San Agustín, donde se despedirá el duolo.

## TEATRO OLYMPIA

GRAN COMPANIA DE OPERA ITALIANA

Genoveva Vix - María Liacer

Maestro: Pedro Bianchi

Hoy domingo, a las 5'30 tarde.

DESPEDIDA DE LA COMPANIA

### MANON

GENOVEVA VIX Y JUAN CASANAVE

### En la Filarmónica

Primer concierto Horzowski

Buena inauguración de curso tuvo ayer la Filarmónica. El auditorio selecto, en el cual figuran las familias de *cité* de nuestra ciudad, respondió, como no podía menos, a la importancia del concierto llenando la sala del Conservatorio.

Horzowski, el joven pianista polonés, había despertado la curiosidad; pronto pudo convencerse el público de que tenía ante sí un pianista de positivo valer, un temperamento artístico de los que sobresalen.

El programa, bien elegido, permitía poner de manifiesto estilos y épocas muy diversas, con lo cual mostraba el pianista sus cualidades. Sintéticamente podemos decir que Horzowski es un notable colorista, que sabe obtener los más variados matices de la sonoridad del piano, y que consigue "empastar" los sonidos y sus timbres de manera muy peculiar, dando a la ejecución un estilo y un carácter enteramente personales. La juventud de Horzowski tiene, además, una neta de impredecible valor: la sinceridad con que se entrega al piano, sin preocuparse en buscar efectos artificiosos, dando todo lo que sabe y puede, para de este modo hacerse acreedor a las más vivas simpatías. Y si que lo consigue.

Comenzó el programa ejecutando la "Tocata y Fuga", de Frescobaldi, arreglada al piano moderno, y ya produjo excelente impresión el *vivace* de Debussy ("Bruyeres, Tierces alternas, Feux d'artifice"), tras de cuyas curiosas experiencias vino la música española a mostrarnos lo bien que ha sabido Horzowski amoldarse al espíritu castizo. Los poloneses han tenido especial felicidad para comprender el alma hispánica, y así lo mostró ayer Horzowski ejecutando "La maja y el ruseñor" y "Fandango de candelil", del horado Granados. Con aire, con vivacidad (pero sin perder la nobleza) estas obras produjeron en el auditorio singular efecto, y las ovaciones subieron de punto.

La tercera parte, dedicada enteramente a Chopin, hizo valer bajo nuevos aspectos la personalidad de Horzowski. También el pianista, como la mayor parte de sus compatriotas, supo hacernos ver casi siempre que Chopin no es el compositor lánguido y trístico que muchos pretenden, sino el de gran nervio, de viril inspiración y de portentosa originalidad, dentro del estilo de su patria, un magro de alma musical. Horzowski ejecutó la *Poésena* en *do sostenido menor*, con elegancia; demostró poesía en el *Nocturno en fa*, y notable inspiración en la Fantasia obra "49".

El auditorio aclamó de tal modo al artista, que éste no tuvo más remedio que sentarse nuevamente al piano y ejecutar con garbo una danza, de Granados.

Una grata impresión y un grato concierto.

### UN INVENTO

#### Los ciegos volverán a ver...

Un sabio israelita, M. Kann, soldado de la Legión Extranjera en Francia, ha ideado un aparato que permitirá percibir ciertas sensaciones visuales a las personas afectadas de ceguera por accidente o herida de guerra. La invención se fundamenta en los principios siguientes: Primero. No hay científicamente cuerpos opacos. Ciertas radiaciones luminosas pueden hacer visibles todos los objetos hasta a través de una pantalla opaca. Segundo. La ceguera, hasta en los casos más graves, no provoca la insensibilidad del nervio óptico, que permanece siempre en disposición de ser influenciado por una sensación luminosa. Autorizado para realizar sus experiencias en Niza, M. Kann construyó un aparato poco voluminoso en forma de creta o mascarilla, llamado "loup", que se aplica al rostro del ciego, y que se halla conectado a un dispositivo portátil de inducción eléctrica. El aparato tiene también lentes prismáticas, placas fosforescentes y una cámara donde se filtran las radiaciones luminosas. Sucesivamente, según las previsiones exactas del inventor, los ciegos sometidos a la experiencia distinguieron, en lugar del gris amarillento habitual, primero todos los colores del espectro, a partir de rojo; segundo, la luz blanca natural; tercero, las sombras y los objetos en la luz blanca. Uno de los ciegos logró señalar los muebles de su habitación que había en la habitación, el



DESCANSE EN LA PAZ DEL SEÑOR

### Don Isidro Casañs y Galiana Abogado

que ha fallecido en la madrugada de hoy habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad R. I. P.

Su director espiritual don Eduardo Gómez del Molino, su afligido padre don Ricardo Casañs Mayone, sus hermanos don Ricardo y doña Dolores, sus tíos doña Josefa y doña Concepción Galiana, hermano político, primos, sobrinos y demás parientes, participan a sus amigos tan irreparable pérdida, y les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se dignen concurrir a la conducción del cadáver, que tendrá lugar hoy, a las cuatro y media de la tarde, desde la casa mortuoria, plaza del Músico Gomis, 2, a la plaza de San Agustín, donde se despedirá el duolo.

Todas las misas que se celebren el próximo lunes 10 en la iglesia parroquial de San Nicolás Obispo, serán en sufragio del alma del difunto, como también la misa y Santo Rosario que tendrá lugar, a las ocho de la mañana y siguientes, en dicha iglesia y altar de la Virgen de las Fiebres.

SE SUPLICA NO ASISTAN COCHES

concretado al cumplimiento fiel de acuerdos del Ayuntamiento y disposiciones legales aplicables a los mismos.

### RECAUDACION

El Ayuntamiento recaudó ayer, por arbitrio carnos, 5.561'30 pesetas; por análisis y examen de substancias, 332'07; por entrada de carros, 5; por arbitrios extraordinarios, 748'32.—Total, 6.636'69 pesetas.

### Crónica teatral

#### APOLO

DEBUT DE LA COMPANIA DE RAMON PEÑA

Fué una noche de verdadera emoción. Ramón Peña, el actor más distinguido de este teatro empezó a tener una celebridad que después se acreció en Madrid. Basta hacer de Peña una de las primeras figuras escénicas de nuestro tiempo. Pues allí reapareció el actor mimado de los públicos, y todos los espectadores le esperaban con ansias de verle en escena. En un cuarto apareció Peña en escena, una ovación entusiasta, cívica, que realmente le cubrió de emoción, se separó por la noche. Ya estaba Peña en el teatro de ayer! Parecía que no había pasado los tiempos. Ni el aspecto ni la voz de Peña lo demostraban. Tan joven, tan activo, tan decididor como siempre le veíamos. Pero si una observación sugiere inmediatamente, demostrando que no en las pocas horas; la maestría del actor se ahora completa; su figura escénica ha llegado a tener su plena personalidad; Peña es ahora, lo repetimos, artista inspirado y maestro concienzudo. Logra el total efecto escénico con la mayor sencillez de medios. Un detalle que a cualquier otro crítico le parecería despreciable, es precisamente el que Peña utiliza del modo más oportuno y en el momento más indispensable, haciendo ver que ni es aquello un detalle, sino un elemento indispensable para la acción escénica.

Y no digamos de su gracia, de su vis cómica, de sus aciertos, nacidos muchas veces de una improvisación, de un motivo ocasional, que el artista convierte en seguida en un efecto de primer orden. Y todo ello sin forzar nada; sin la menor violencia sin afectación, sin asomo de esfuerzo con un sencillez y una naturalidad encantadoras, con una fuerza de vida tan grande como adecuada a los diferentes momentos y estados de la acción; Peña es actor espiritual, y a la vez un mimico sorprendente, pues sabe exteriorizar, no solo en la voz, sino con el resto, hasta los más leves matices del sentir: ironías, melancolías, risa desbordante o momentos de fina sentimentalidad. Toda la gama suprema, expresada magistralmente por Ramón Peña. Y el público, contento, satisfecho, seguía dócilmente la emoción, y unármes se aborrazaba, otras callaba emocionada, rompía en frases y ruidosas carcajadas, o sentía (como en el final de la comedia) dulce emoción que le velaba dulcemente los ojos... Así Peña volvía a estar entre los suyos de ayer y entre los nuevos espectadores de hoy, que también quedaron suyos merced al arte de nuestro actor.

El teatro de Apolo estaba llenísimo cual pocas veces se ha visto. La representación de *Petit Café*, la bella comedia de Tristan Bernard, fué una filigrana, una interpretación de primer orden, ajustada, con detalles exquisitos, dando la sensación de un conjunto impecable. Decorado, trajes, movimientos de escena, todo estuvo practicado de modo perfecto. Como que se trata de artistas que son primeros en su arte, y de méritos evidentes. Dígalo, si no, María Puchol, elegantísima y distinguida; Pepita Alcácer, ¡ja que tantas veces aplaudió nuestro público, y que por coquetaría quiere hacer papeles de carácter; Luisa Puchol, que estuvo muy actriz en el último acto anoche. Y con ellas, deben citarse, por su valer, a la Arjéula, la Velasco, etc. "Moción" especialmente aludosa merecen Sanjuán, en su comedia "Bigrredón", y con él Guillot ("El Filiberto"), y Valbuena (un famosísimo "oficial de cocina"); Ozores, tan buen actor como dibujante; Allen Perkins, Uliberri, y todos en general. Lo repetimos: el conjunto resultó acertado sobremediano.

No hay que decir si el público recibió bien a la compañía. Los aplausos a Peña se hicieron luego extensos a todos los artistas, y se celebró también la presentación de la obra, los trajes, el decorado.

Por último, fue gratamente visto dirigir la orquesta (en los intermedios, ayer) al meritorio maestro Cabeas, a quien tiempo hacía no veíamos entre nosotros.

Los aplausos a todos fueron la mejor bienvenida que el público podía otorgar.

### OLYMPIA

El ansioso e inaplazable debut de Ramón Peña en la noche de ayer en Apolo, obligó a la notable compañía de ópera que ha venido actuando en aquel teatro a celebrar las funciones de su despedida en Olympia. Púsose en escena la aplaudida obra del maestro Verdi, *Aida*. Reciente su ejecución en Apolo por los mismos elementos que anoche representaron en Olympia, no vamos a repetir hoy los mismos conceptos y el mismo juicio que emitimos el jueves pasado. Ello no obstante, sería imperdonable injusticia no volver a citar con todo alabado a María Liacer, que anoche volvió a lucir la so-

plendidez de su voz y su arte exquisito; y con ella a Cirino, a Canals, a Concha Calvo. Todos pusieron algo de su parte para que la *Aida* de anoche saliese un poco más brillante y ajustada que la del miércoles, y a ratos, nada más que a ratos, lo consigueron.

### BENLIURE

Anoche se estrenó en este teatro el gracioso sainete *El Sant dels milacres*, original de Jaime Rossa y Joaquín Llacer, alcanzando un éxito ruinoso, siendo llamados a escena los autores, y compartieron los aplausos las señoras Piquier y Juno, y especialmente los señores Gregori y Merlo. Después se estrenó la última producción de Miñoz Seca, titulada *Faustina*, graciosísima parodia de *Fausto*, en la que alcanzó un gran éxito la excelente compañía que dirige Josep Martí.

### La catedra de lengua valenciana

El martes próximo inaugurará sus tareas en la Universidad, en la catedra de Lengua valenciana, el reverendo Padre Luis Collana. Con éste es el tercer curso que tan ilustre filólogo da sus enseñanzas sobre nuestra lengua materna, hecho muy lisonjero, porque demuestra que la iniciativa del Centro de Cultura Valenciana respondía a una necesidad muy sentida. Como en años anteriores, se darán dos clases semanales, los martes y los viernes, de seis a siete de la tarde; siendo la asistencia completamente gratuita, sin necesidad de matrícula. Tenemos noticias de que una importante casa editorial se propone publicar un vocabulario castellano-valenciano, cuya redacción ha encomendado al sabio franciscano, obra de gran utilidad, que vendrá a completar la labor lingüística que se viene realizando en Valencia desde hace algunos años a esta parte.

### Curso de ganado caballar en Valencia

En la explanada frente al Palacio Municipal, en terreno que ocupó la Exposición, comenzarán en breve las obras para instalar el local donde se celebrará el curso de ganado caballar durante los días 22, 23 y 24 del actual.

La puerta de entrada al recinto del Concurso dará frente a la parada del tranvía, en el lindero que la Compañía tiene edificado, y dividida la superficie en plazas, una para cada ejemplar, constituirá un rectángulo en el que tendrá cabida todo el ganado que se presente. En este Concurso se distribuirán ochenta y seis premios en metálico, cuyo importe ascenderá a ocho mil ochocientos setenta pesetas, habiendo premios extraordinarios de quinientas y de trescientas pesetas. La Excmo. Diputación provincial instituye un premio de quinientas pesetas, que se adjudicará a la mejor potrancia hija de caballos sementales del Estado. Hacemos muy presente a los ganaderos que hayan de presentar sus ejemplares, se procuran las hojas de inscripción necesarias, para una vez llenas y firmadas, las remitan a la secretaría de la Junta provincial de Ganaderos, calle del Grabador Esteve, número 13, segundo, derecha. Dichas hojas pueden enviarse hasta el 15 del corriente.

Ha comenzado la distribución de programas, cartelas anunciadoras y hojas de inscripción del Concurso a todos los pueblos de la provincia, y en las aldeas y los señores veterinarios facilitarán dichos documentos a los ganaderos que hayan de concurrir con sus ejemplares. La importancia que la celebración de este Concurso tiene para el fomento de la cría caballar provincial es extraordinaria, por cuanto podrá apreciarse la calidad de los productos obtenidos con los sementales del Estado. Consultas y detalles sobre el Concurso se evacuarán en la secretaría de la Junta de Ganaderos antes mencionada.

### EL TIEMPO

Servicio especial meteorológico de la *Woods* - *Woods* Agraria de Levante. 5 de noviembre 1913. Categoría T. (Terral). Régimen T. 1. Presiones bajas (750 mm.) sobre la punta de Bretaña. Presiones altas (764 mm.) el Occidente de Marruecos. Vientos generales y fuertes del S.O. Temperaturas extremas regionales: Alicante, 21 y 12 grados; Teruel, 15 y 6. Lluvias de los días 4 y 5: Sagadomello, 432 mm.; Saló de Villos, 412; M. de la del Palancar, 304; Mora de Rubielos, 254; Pantano de Buso, 247; Formico Alto, 20; Baracas, 10. 8 tarde.—Y. M.

### Roma a la vista

Descripción general de la ciudad y sus alrededores.—FRANZ DESIRAS.—Imprenta Devesch, Mar, 28.

### CASA - GARCIA

Fotografía artística de S. Pascual Boidún P. Emilio Castelar, 10

Se invita a los antiguos clientes y al público en general, a que visiten la nueva instalación eléctrica, donde se obtienen preciosas fotografías a precios muy económicos.

### ASUNTOS DEL DIA

Tampoco mejoró ayer el conflicto de Barcelona. Se habían cifrado algunas esperanzas en la reunión que había de celebrar la comisión mixta, pero las noticias que nos transmitieron nuestros corresponsales relativas a los resultados de dicha reunión, no eran muy optimistas, pues parece que no ha podido encontrarse aún la deseada solución. Sin embargo, dicha comisión continúa sus trabajos, con la esperanza de encontrar la forma resolutoria.

Entre tanto, el lock-out se extiende cada día más; ya no son solo las fábricas y talleres que cierran sus puertas, sino también los teatros y cines, paralizándose casi por completo la vida en la capital catalana.

Ya se ha fijado la fecha para la reapertura del Parlamento. El día 15 de los corrientes se presentará al gobierno a las Cortes, si es que antes no ocurre alguna complicación que lo impida.

La opinión general cree que no surgirá la crisis hasta después de ser aprobados los presupuestos. Constituye una necesidad nacional tan sentida la aprobación de la ley económica, que todos los partidos están dispuestos a facilitar al gobierno que no surjan entorpecimientos, para que pueda dar cima a aquella labor.

El presidente del Consejo de ministros, hablando ayer con los periodistas, manifestó de una manera terminante que el actual gabinete considera cumplida su misión una vez aprobados los presupuestos, añadiendo que el gobierno que le sucediese en el Poder tendría el decreto de disolución de Cortes.

Ayer no llegó a Madrid nuestro augusto Soberano, de regreso de su viaje a París y Londres. Esta mañana, procedente de las mencionadas capitales, hará su entrada en la Corte.

La prensa extranjera, tanto inglesa como francesa, ha dedicado al Monarca español cariñosos artículos de despedida, a través de cuyos líneas puede apreciarse una sincera aproximación de los mencionados pueblos hacia España.

### De colaboración

#### Antiguales escenas valencianas

#### El sorteo de Polonia

Debía ser muy guapa la comediante Polonia Vaquedano, o Barquedano, que de ambos modos hemos visto escrito el apellido, cuando eran tantos los admiradores y tanto nombre alcanzó por este concepto, si hemos de dar crédito a los manuscritos de la época. Su verdadero apellido fué Garay. Era, además de esbelta cuerpo, amena charla y no escaso talento. Muy joven se dedicó a la escena, donde su hermana, Teresa Garay, obtenía aplausos y distinciones. Aunque Polonia no tenía tantas aptitudes, su afición al estudio y los encantos con que la naturaleza la dotó, bastaban y sobaban para conseguir la benevolencia de los mosqueteros y la protección de los graves señores de los aposentos. En abril de 1872 consta que la Polonia trabajó en los corrales de Valencia, haciendo las secundas damas. Fué aplaudida, y como gustó, no era de extrañar que no hubiesen cumplido dos años cuando de nuevo regresó a la ciudad del Turia, desempeñando igual puesto en la farándula; pero llevando como director a Cristóbal Caballero.

Copiamos un fragmento de un artículo, poco conocido, lo que al hecho aludido se refiere. "Según un manuscrito de la Biblioteca Nacional, Polonia se veía asediada por galantes doctores que a todo trance querían llevarla a la vicaría, sin que ella demostrase gran empeño en terminar su situación de soltera. Su padre, que debía también ser comediante, aunque no lo dice el cronista claramente, ascendía a su hija para que accediese a tomar marido. Alegaba ella que de sus pretendientes había más de uno que lo acordaba, por lo cual

no se atrevía a hacer elección, temerosa de arrepentirse luego.

Continuaron así las cosas algún tiempo, hasta que al padre se le ocurrió una idea pueril, a la que su hija no hizo oposición por su propia. Propuso al hombre la suerte decidiera a quién de los aspirantes había de elegir, sin que ellos protestaran de esta originalidad.

Y dicho y hecho. Hubo sorteo, y el agraciado fué un comediante de la compañía de Hipólito de Olmedo, nada favorecido en lo físico y de una insignificancia notable. Como aquella suerte no era la que Polonia deseaba, allí fueron sus llantos y desesperaciones, a las que entonces se unieron los vases y quejas de los no afortunados. Quiso el padre hacer valer su autoridad; pero todo fué inútil. Polonia echó por la calle de enmedio, y sin tener en cuenta el sorteo, ni compadecerse de su compañero, hizo uso de su legítimo derecho, exponiendo su voluntad y escogiendo para dueño de su arcajada persona a Francisco Rodríguez, cobrador del corral de las comedias, hombre decidido y que no estaba menos enamorado de la hermosa histriónica que el comediante de la farándula de Olmedo.

Pueden suponerse los comentarios a que el suceso daría lugar, no solo por lo extraño del caso, sino más por tratarse de una comediante popular en Valencia. Francisco Rodríguez debió sentirse orgulloso de haber obtenido la voluntad de su compañera, y pronto aparecieron ya en los carteles como matrimonio.

Debido entonces pasar Polonia a la farándula del antes nombrado Hipólito de Olmedo, pues formando parte de ella volvió a trabajar en Valencia en el verano de 1876, recorriendo otras provincias de Levante y Andalucía. El famoso guitarrista y autor Félix Pascual, de historia accidentada y de ascendencia distinguida, contrató a Polonia en 1880, llevando a su compañía por este tiempo al coral de comedias de Granada. Debió ser la comediante más caprichosa, cuando con tanta frecuencia cambiaba de compañía, cosa entonces no acostumbrada, pues antes de cumplirse el año se presentaba otra vez en los escenarios valencianos, como segunda dama de la compañía de Agustín Manuel, el cómico arcajado y preferido del público de la Corte. Empezó esta temporada el día 7 de abril de 1881.

La última noticia que de la Vaquedano tenemos se refiere a los años de 1884 a 1887, cuando figuró como sobresaliente de la compañía de Antonio Arroyo, interpretando a su vez repertorio de comedias en el corral de Jaén.

Poco después debió morir o retirarse de la escena.

NARCISO DIAZ DE ESCOVAR

### El Congreso de Juventudes Hispano-Americanas

#### Creación de la Junta de Patronato

La Presidencia del Consejo de ministros ha insertado en la *Gaceta* el real decreto creando una Junta de Patronato y organización, con el fin de celebrar en esta Corte, y en la primavera de 1920, un Congreso de Juventudes Hispano-Americanas, prestando apoyo y protección al proyecto iniciado por la comisión ejecutiva del mismo.

Dicha Junta suprema estará constituida por don Eduardo Dato, como presidente, y por los señores duque de Veragua, marqués de la Mina y de Comillas, sir Archer Huntington, fundador de la *Spanish American Society*; marqués de la Cenia, duques de Medinaceli, Alba y Parcent, conde de la Motera, don Rafael Andrade, presidente del Consejo de Estado; don Faustino Rodríguez San Pedro, don Luis Palomo, don Mariano Benlliure, marqués de Piñeros, don Julio M. Leal, señora condesa de Pardo Bazán, don Augusto Barea, marqués de Pileiros, don Carlos Prast, don Rafael Alzola, don Adolfo Bonilla San Martín, don Antonio Royo Villanova, don Ramón Menéndez Pidal, conde de Cedillo, marqués de Valdeleñas, don Rufino Blanco, don Rafael Reyno, don Eliseo Loriga, don Rafael Gasset, señores rectores de las Universidades de Madrid Salamanca, Sevilla, Murcia, Barcelona, Valladolid, Oviedo, Sanlúcar, Granada, Zaragoza y Valencia; don Gregorio Martín Fernández, don Manuel Cigza Aparicio, don Manuel Ugarte, don Francisco V. Silva, don Francisco Anaya Ruiz, don Antonio Trucharte, don Alberto Jiménez Fraud, don Jesús Pérez Braojos y don Juan de Castro.

La comisión ejecutiva estará formada por los señores don Cristóbal de Castro, presidente; don Hilario Crespo, delegado del Ayuntamiento de Madrid; conde de Santa Engracia, marqués de Villahermosa, don José Gallo de Meneses y don Alfonso Reyes, vocales; don Rodrigo de Zárate, don Antonio Hoyos y Yiméni y don José Luis Pando de Baura, secretarios, y don Enrique Moreno Zancudo, tesoro general. La junta suprema del Patronato, como alta representación nacional, invitará a los gobiernos de los Estados Unidos que hayan de concurrir al Congreso, presidirá la sesión inaugural del mismo y excitará a todas las Corporaciones, Centros, Sociedades y Empresas más directamente interesados en el proyecto de la Junta Ibero-Americana, a fin de que contribuyan a su más eficaz realización.

# Valencia

—El gobernador civil dijo ayer que le había visitado una numerosa comisión de agricultores de Sueca, Albuñol y otros pueblos de la Ribera, presidida por el diputado don Manuel Muga, solicitando que pida al gobierno que les dé participación en la comisión que ha de distribuir las cantidades libradas para socorrer a los pueblos damnificados por los últimos temporales.

Los comisionados le hablaron también del 2 por 100 que se deja en Valencia por la cantidad que se exporta de arroz, y el gobernador les hizo comprender que por este año se ha tolerado la plantación de arroz fuera de cotización, en determinadas circunstancias, sin gravamen alguno, a fin de aumentar el stock y pagar que quede margen para cumplir la citada disposición.

En su conversación con los periodistas, se habló de las enormes cantidades de arroz que diariamente salen de Valencia para ser exportadas a provincias españolas, y preguntado el señor Durán acerca de si tenía seguridad de que todo ese arroz que se consume solamente en España, contestó que no lo sabía, pero que no había negarse a firmar las autorizaciones, como ya ha dicho en repetidas ocasiones, el ministro de Abastecimientos ha ordenado a las Compañías ferroviarias que facturen cuantas partidas de arroz les entrenen, aun cuando no lleven la autorización gubernativa.

—Lo que puedo hacer—dijo—es disponer que se les facilite nota detallada del arroz que se exporta, nombres de los remitentes y receptores, y puntos de destino, para que se haga público.

Acercas de las huelgas de ladrilleros, zapateros y ebauistas, dijo el gobernador que continuaban en igual estado.

Acerca de lo que le había visitado el alcalde de Manuel, habiéndole de un conflicto obrero. Parece ser que en dicho pueblo hay dos Sociedades obreras, una formada por 150 socios, y otra de 400 trabajadores, que han venido distribuyéndose el trabajo en equitativo, pero se da ahora el caso de que algunos comerciantes llevaron a Manuel obreros de otros puntos, especialmente de Burriana, quienes trabajan con los de la pequeña Sociedad, en perjuicio de los obreros del pueblo.

El gobernador contestó al alcalde de Manuel que no puede en modo alguno inclinarse en favor de una ni de otra Sociedad, y que los asuntos locales es el alcalde quien ha de resolverlos siempre, en justicia, sin perjuicio de manifestar su opinión de que sea preferido los obreros de dicho pueblo.

También, fué visitado el gobernador civil por una comisión de comerciantes y navieros, presidida por el banquero de Vallvert, que le entregó una enérgica protesta contra el actual desbarajuste que reina en el puerto, con evidente perjuicio del comercio.

Afirmaron los comisionados que los carboneros, madereros y vinereros se han apoderado del puerto, convirtiendo los muelles en almacenes, faltando absolutamente el reglamento y no usando los muelles correspondientes por ocupación de terrenos.

A tal punto dijo que ha llegado el abuso, que el día anterior llegó al puerto el vapor "España V", requisado por el gobierno, con cargamento completo de hulla para la Compañía de ferrocarriles del Norte, y no pudo efectuar la descarga, porque no queda sitio para depositar el carbón. Por esto tuvo que marchar el citado buque a Tarragona, donde efectuó la descarga.

Los comisionados expresaron que lo que sucede es que unos cuantos comerciantes se han hecho dueños del puerto, y hacen lo que les da la gana, sin respeto a los reglamentos, y suplicaron al gobernador que, como presidente de la Junta de Obras del Puerto, interviniera directa y urgentemente, para evitar los gravísimos abusos denunciados, que tanto perjudican al comercio e industria en general.

El gobernador atendió el ruego de los comisionados. Luego nos dijo que, efectivamente, era cierto cuanto se le denunciaba, porque él es el anterior la Federación de Sindicatos Católicos, que había entrado en funciones, llevando mercancías de los pueblos de la provincia al puerto para su embarque, había encontrado todos los muelles abarrotados de graneros, porque algunos comerciantes han establecido allí sus almacenes, efectuando compras y ventas, como si estuvieran en su casa.

Ayer mismo oñció el gobernador civil a la Junta de Obras del Puerto, y al regresar a la casa de su domicilio, fué acompañado por un grupo de comerciantes que le denunciaban tales abusos, evitándose el hecho de haberse de que barcos que llegan al puerto tengan que ir a otros para descargar.

Además, el señor Durán se dirigió al administrador de los docks comerciales, suplicándole que permitiera interinamente que la Federación de Sindicatos Católicos almacenara en ellos sus mercancías, hasta su embarque.

—Concederme nosotros de los abusos que a ciencia y conciencia de quienes debían de impedirlos vienen ocurriendo en el puerto con motivo de la prolongada permanencia de las mercancías en los muelles, hemos agotado la debida atención a este problema, aguardando que de un momento a otro estallarían el conflicto.

Para mejor conocimiento del asunto, hablamos ayer con un excoel de la Junta de Obras del Puerto, persona respetable que conoce a fondo la cuestión, y por el sabemos la verdad de cuanto ocurre, verdad que interesa poner de manifiesto para que el comercio en general y Valencia toda sepa los abusos que de unos años a esta parte se cometen en el puerto, que lo han convertido años atrás en desastrosos exportadores e importadores en un verdadero almacén, donde depositan sus mercancías, hasta que conviene a sus intereses levantarlas de los muelles.

—Preciso es que relatemos todo lo ocurrido. En el año 1915 fueron puestas en vigor por la Junta de Obras del Puerto unas tarifas de ocupación de muelles, tarifas que aun están en vigor, en el caso de que fijas las cantidades que han de devengarse las mercancías depositadas en los muelles, según los metros cuadrados que ocupan, los muelles o zona del puerto, y los días de ocupación, señalándose el número de días para cada uno de estos casos en que han de dejar de devengar los correspondientes derechos. Entonces, los arrendatarios de los caballetes protestaron ante la Junta de Obras, que pagaban un canon anual por ciertos por el arrendamiento de sus muelles, se les pretendiera cobrar el nuevo arbitrio por el depósito de las mercancías, y la Junta acordó dejar en suspenso el cobro de cuanto devengara el almacenado en esa zona hasta tanto que la superioridad resolviera. Con este acuerdo, quedaron los caballetes exentos temporalmente del pago del impuesto.

También cuestionó entonces ante la Junta los almacenistas de carbones, granos y maderas, por estimar que no era justo se fijara el mismo número de días para el levante de los muelles, por ejemplo, que a otro de 4.000 o más toneladas, y entonces la Junta acordó que no se tuviera en cuenta los días de lujuria ni los festivos, en que no se trabaja en el puerto.

Se continuaron las cosas, cobrándose lo que devengaban las mercancías depositadas en todas las demás zonas del puerto, pero como el reclamo de las tarifas de ocupación de muelle no fija el máximo de días en que se ha de tolerar la permanencia de las mercancías, ni los medios coercitivos de las autoridades para que no se pueda ordenar el levante, surgió el abuso, y determinados importadores de carbón, maderas y otros productos, comenzaron a dejarlos sobre los muelles días y días, y en algunos casos meses, limitándose a pagar el arbitrio correspondiente, sin que se les hiciera caso, como que no se les reconocía que los gastos que ocasiona el almacenaje y los acceros correspondientes.

—Reseño solo el caso y abusos de los

muelles que depositan sus mercancías en zonas extrañas a los caballetes. También abusan, y mucho, los usufructuarios de éstos, que no se conforman con disponer de su nave, sino que, además, tienen constantemente ocupada la carretera con sus maderas y bocoyes, sin que el dueño de nuestro muelle, se les obligue a pagar el impuesto correspondiente.

La Junta les viene viendo estos abusos, sin preocuparse de ellos, y solo hace dos meses aprobó unas nuevas tarifas, en las que se corrigen las deficiencias de las anteriores, se aumenta el canon a pagar, se disminuye el número de días para el disfrute gratuito de los muelles, y se adquiere el derecho de levantar la mercancía y retirarla por cuenta y riesgo de la misma; pero según tenemos entendido, continuarán los caballeteros disfrutando de sus muelles sin pagar el arbitrio, y siendo, por tanto, los monopolizadores de los embarques, a cambio de abonar anualmente poco más de mil pesetas por el alquiler de una caseta y de una carra.

Esta nueva tarifa ha sido aprobada por el gobernador civil hace pocos días, pero aún no ha entrado en vigor.

Este es el verdadero estado de la cuestión. El problema se ha agravado, porque con motivo de la huelga última y del boicot declarado a importantes casas madereras, algunos cargamentos de maderas y partidas de bocoyes están en los muelles, sin que sean retirados. Así ocurre en los transversales de Poniente y de Levante, y en los muelles de la Trasmediterránea, donde hay gran cantidad de mercancías, que ocupan todos estos tramos del puerto, imposibilitando las descargas en los mismos.

—De quién es la responsabilidad de cuanto dejamos dicho? De la Junta, indudablemente, o del personal de la misma, pues parece increíble que hayan dejado transcurrir estos años sin corregir esos abusos, olvidando que en nuestro desdichado puerto, una vez terminada la guerra, había de aumentar notablemente el tráfico.

En estos momentos hay muchos embarcadores y comerciantes que diariamente piden se les señale sitio por donde efectuar las operaciones de carga y descarga, pero nadie escucha estas peticiones, como si hubiera un interés marcado en que el puerto sea monopolio de explotación de algunos privilegiados.

En el puerto no hay muelles suficientes, hace más de dos años que, por falta de proyectos, por cambios de muchos directores, por la deficiente del último contratista, o por lo que sea, que de esto que tan importante es, no habla la Junta nunca, no se hacen obras, y, claro está, que si tras de resultar el puerto pequeño, los encargados de administrarlo, no se preocupan de corregir con mano dura los abusos que dejamos apuntados, resulta que ello contribuye a reducirlo aún más, dando lugar a que varios se enriquezcan, amparados en la tolerancia o ineptitud de los que han ido a esa Junta, para, desde ella, procurar el engrandecimiento de su propio puerto y defender los intereses de Valencia.

—SEGUROS MUTUOS DE VALENCIA, plaza del Poeta Badenes, 4, autos Figuereta. Asociación de los propietarios de casas en esta ciudad, camino del Grao y poblaciones marítimas.

—Ayer, en el correo de Madrid, llegaron don Ricardo Santomá, don Enrique Algarra y el actor don Ramón Peña.

En el ascenso de esta misma línea marcharon los señores don Ramón de Castro y don José de Vallvert, el gobernador civil don José Carnate, el doctor don Fernando Rodríguez Ferrer, el comerciante don José Cogoñudo, el administrador de El Imparcial, de Murcia, don José Tronechoni, y el diputado provincial don José Manteca.

También marcharon en este tren las mismas hijas de nuestro querido amigo don Rafael del Solar.

Por la línea de Utiel salieron, en el tren de la mañana, el diputado a Cortes don Vicente Lassala y el provincial don Rafael Criado. En el expreso de Barcelona salió el jefe de tracción de los ferrocarriles del Norte en Madrid, don Miguel Díez.

—Los vinos de Campo Real se pondrán a la venta en breve en la Casa Ortí, Mar, 26.

—CIRCO REGUES.—Hoy tres grandes funciones, a las 3:30, a las 5 y 9:30 noche. Todas las noches la revista de grandioso éxito *La vora del río, mare...*

—Se encuentra en Valencia el diputado a Cortes don Marcelino Domingo.

Ayer se recibieron noticias en nuestra ciudad, que en el expreso de Barcelona, al paso por la estación de Tarragona, venía con dirección a Valencia el sindicalista Pestalga.

—Nuestro particular amigo don Jesús Cenillo, abogado y exdelegado de Hacienda, se encuentra del asesoramiento y de pagar, en los expedientes de ocupación por contribución industrial, y otros impuestos, de toda clase de reclamaciones ante las oficinas de Hacienda, Despacho: Emilio López, 4, segundo.

—A pesar de su convalecencia, podrá comer toda clase de alimentos si bebe agua de los Hervideros de Cofrentes.

—El delegado de Hacienda manifestó ayer que desde el próximo lunes, las horas de oficina serán de nueve a una y de cuatro a seis de la tarde.

—Además, dijo que ha dispuesto, porque entiende que los empleados del Estado se deben al público, que su despacho está siempre abierto, para cuantos necesitan algún servicio de las oficinas de Hacienda, o tengan que formular alguna reclamación.

—Enfermedades de la piel. Instituto de Radiología y de Electrológica, doctores García Donato, Paz, 7, y Gobernador Viejo, 14.

—En el gobierno civil se han recibido los nombramientos de 50 guardias de Seguridad, para aumentar el contingente de esta provincia. De ellos, 22 son trasladados de otros puntos, y el resto elegidos por concurso entre los aspirantes.

—Los piozón y casquillo de garganta, desaparecen con las pastillas de San Blas. Botica de Santa Catalina, vinda de Costas.

—En la Caja de la Diputación provincial se recaudaron ayer, por contingente, las siguientes cantidades: 25625 pesetas del Ayuntamiento de Rafelguar, y 179307 del Albalat de la Ribera.

—Araos de veredera para todos los cultivos. Depósito de máquinas agrícolas, calle de Don Juan de Villarsas, número 2.

—Se encuentra algo indisputado el capitán general de la región, don Carlos Palanca.

—Celebraremos su pronto restablecimiento. Se ha dispuesto que a partir del próximo día 15 el toque de diana se efectúe en los cuarteles a las seis y media.

—También ha ordenado el capitán general que en el sucesivo los gobernadores militares de las plazas de la región, tendrán en cuenta los cuerpos de guardia y contingentes particulares de las localidades, señalen mensualmente el horario de su jurisdicción.

—Ayer tardó a las cuatro, se hizo cargo el ramo de Guerra de los locales habilitados para oficinas de Intendencia e Intervención en la casa número 2 de la calle de Moratín y 7 y 9 de la Bajada de San Francisco.

—Por tener que marchar a formar parte de la comisión mixta de reclutamiento de Albalat, don Enrique Rocandío Marín, médico del sexto ligero de artillería, y encargado del servicio facultativo de la primera sección de la plaza, ha sido nombrado para sustituirle en ambos cargos don Francisco Rodríguez González, médico del regimiento de Guadalajara.

—Acusado de un delito de hurto, compareció ayer ante la sección segunda leonal de

+  
Todas las misas que se celebran mañana lunes, en la Iglesia del Sagrado Corazón (o de la Compañía), serán en sufragio de las almas de

## D. Concepción Beltrán Roig y de su esposo Don Francisco Gil Gil

fallcidos el día 9 de noviembre de 1917 y el día 5 de octubre de 1914

R. I. P.

Sus hermanos (ausentes), sobrinos y albaceas testamentarios, agradecerán la asistencia a alguno de dichos actos.

rez Martínez, siendo defendido por don Pedro Ribelles.

—También se celebró en la misma sección un juicio contra Mariano Espi, acusado por el fiscal de haber realizado varios hurtos. Lo defendió don Rafael Guireres.

—Por no comparecer los procesados, se suspendió un juicio en el que intervenía el letrado don José Gay.

### Publicaciones

—Recibimos con agradable sorpresa la *Visita de Rosas y Espinas*, la hermosa publicación, interrumpida por la huelga perñaz pasada. Llena de poesía y colorido, desde la portada al fin, se presenta esta revista, llevando un artículo de actualidad al frente, salpicado de elocuentes razonamientos, por nuestro amigo Fray Luis Urbano; Borrás, Moral, Vázquez de Mella, Carnénes y Carmelo, comentan los diversos aspectos de la actualidad o escriben deliciosos cuentos. Las poesías son preciosas. Para la mejoría de las páginas, encandilados *Sobre las cartas*, el exilio Fray Luis de Aragón. Entre las ilustraciones resaltan varios cuadros de Vander Weyden, Serrial, de Nourry, el colosal pórtico, semejante al de la Gloria, de Orensé, y un emocionante busto del Cristo de Limpías.

—Los periódicos de Madrid anuncian que, con motivo de las próximas tiradas que han de celebrarse en Sueca y Cullera, vendrán de la Corte muchos y distinguidos aficionados. Entre otros, tienen ya tomados puestos los marqueses de la Calzada, Villaviciosa de Asturias, Santa María del Villar y Villanueva, los señores Thiebaut, Hornedo, Alvarez y muchos más.

—En las tiradas de Cullera tomarán parte también muchos distinguidos cazadores, entre ellos, según ya se ha dicho, el conde de Romanones y sus hijos.

### Notas de sport

—El delegado de Hacienda manifestó ayer que desde el próximo lunes, las horas de oficina serán de nueve a una y de cuatro a seis de la tarde.

—Además, dijo que ha dispuesto, porque entiende que los empleados del Estado se deben al público, que su despacho está siempre abierto, para cuantos necesitan algún servicio de las oficinas de Hacienda, o tengan que formular alguna reclamación.

—Enfermedades de la piel. Instituto de Radiología y de Electrológica, doctores García Donato, Paz, 7, y Gobernador Viejo, 14.

—En el gobierno civil se han recibido los nombramientos de 50 guardias de Seguridad, para aumentar el contingente de esta provincia. De ellos, 22 son trasladados de otros puntos, y el resto elegidos por concurso entre los aspirantes.

—Los piozón y casquillo de garganta, desaparecen con las pastillas de San Blas. Botica de Santa Catalina, vinda de Costas.

—En la Caja de la Diputación provincial se recaudaron ayer, por contingente, las siguientes cantidades: 25625 pesetas del Ayuntamiento de Rafelguar, y 179307 del Albalat de la Ribera.

—Araos de veredera para todos los cultivos. Depósito de máquinas agrícolas, calle de Don Juan de Villarsas, número 2.

—Se encuentra algo indisputado el capitán general de la región, don Carlos Palanca.

—Celebraremos su pronto restablecimiento. Se ha dispuesto que a partir del próximo día 15 el toque de diana se efectúe en los cuarteles a las seis y media.

—También ha ordenado el capitán general que en el sucesivo los gobernadores militares de las plazas de la región, tendrán en cuenta los cuerpos de guardia y contingentes particulares de las localidades, señalen mensualmente el horario de su jurisdicción.

—Ayer tardó a las cuatro, se hizo cargo el ramo de Guerra de los locales habilitados para oficinas de Intendencia e Intervención en la casa número 2 de la calle de Moratín y 7 y 9 de la Bajada de San Francisco.

—Por tener que marchar a formar parte de la comisión mixta de reclutamiento de Albalat, don Enrique Rocandío Marín, médico del sexto ligero de artillería, y encargado del servicio facultativo de la primera sección de la plaza, ha sido nombrado para sustituirle en ambos cargos don Francisco Rodríguez González, médico del regimiento de Guadalajara.

—Acusado de un delito de hurto, compareció ayer ante la sección segunda leonal de

rez Martínez, siendo defendido por don Pedro Ribelles.

—También se celebró en la misma sección un juicio contra Mariano Espi, acusado por el fiscal de haber realizado varios hurtos. Lo defendió don Rafael Guireres.

—Por no comparecer los procesados, se suspendió un juicio en el que intervenía el letrado don José Gay.

—Recibimos con agradable sorpresa la *Visita de Rosas y Espinas*, la hermosa publicación, interrumpida por la huelga perñaz pasada. Llena de poesía y colorido, desde la portada al fin, se presenta esta revista, llevando un artículo de actualidad al frente, salpicado de elocuentes razonamientos, por nuestro amigo Fray Luis Urbano; Borrás, Moral, Vázquez de Mella, Carnénes y Carmelo, comentan los diversos aspectos de la actualidad o escriben deliciosos cuentos. Las poesías son preciosas. Para la mejoría de las páginas, encandilados *Sobre las cartas*, el exilio Fray Luis de Aragón. Entre las ilustraciones resaltan varios cuadros de Vander Weyden, Serrial, de Nourry, el colosal pórtico, semejante al de la Gloria, de Orensé, y un emocionante busto del Cristo de Limpías.

—Los periódicos de Madrid anuncian que, con motivo de las próximas tiradas que han de celebrarse en Sueca y Cullera, vendrán de la Corte muchos y distinguidos aficionados. Entre otros, tienen ya tomados puestos los marqueses de la Calzada, Villaviciosa de Asturias, Santa María del Villar y Villanueva, los señores Thiebaut, Hornedo, Alvarez y muchos más.

—En las tiradas de Cullera tomarán parte también muchos distinguidos cazadores, entre ellos, según ya se ha dicho, el conde de Romanones y sus hijos.

—El delegado de Hacienda manifestó ayer que desde el próximo lunes, las horas de oficina serán de nueve a una y de cuatro a seis de la tarde.

—Además, dijo que ha dispuesto, porque entiende que los empleados del Estado se deben al público, que su despacho está siempre abierto, para cuantos necesitan algún servicio de las oficinas de Hacienda, o tengan que formular alguna reclamación.

—Enfermedades de la piel. Instituto de Radiología y de Electrológica, doctores García Donato, Paz, 7, y Gobernador Viejo, 14.

—En el gobierno civil se han recibido los nombramientos de 50 guardias de Seguridad, para aumentar el contingente de esta provincia. De ellos, 22 son trasladados de otros puntos, y el resto elegidos por concurso entre los aspirantes.

—Los piozón y casquillo de garganta, desaparecen con las pastillas de San Blas. Botica de Santa Catalina, vinda de Costas.

—En la Caja de la Diputación provincial se recaudaron ayer, por contingente, las siguientes cantidades: 25625 pesetas del Ayuntamiento de Rafelguar, y 179307 del Albalat de la Ribera.

EXPLOSION.—A las doce de la mañana de ayer hizo explosión un petardo colocado en uno de los muelles de la fuente de la plaza de la Constitución.

Se produjo alguna alarma, pero la explosión no ocasionó daño alguno.

### De la región

BENAGUACIL. Un calderero amenazó de muerte a su compañero José María Corvera Pino, promoviendo un gran escándalo.

El calderero que se llama José Donat García, fué detenido por la Guardia civil.

### Teatro Lírico Temporada de cine

Para hoy, colosal programa. Últimas proyecciones de las extraordinarias películas de colosal éxito.

### LA LLAVE DE ORO

Por la genial artista Barriscale. LA CURA DE LA NIEVE. De gran risa. 2 colosales éxitos, 2 Sesión desde las 3:30 tarde a 12:30 noche.

### Teatro Olympia

Temporada de cine y variedades. Hoy, a las 10 noche. Escogido programa de cine y gran éxito de PILAR GONZALEZ. Canzonista. LILIANA. Ballarina.

### CINE SOROLLA

HOY. Empezará la sesión con una película panorámica. Éxito: Éxito. de la hermosa película en cinco partes, marca Vitagraph, asunto interesante, espléndida presentación y magnífica fotografía, titulada

### La señorita Ambición

Completará programa una película cómica. Prácticamente, gran estreno.

### Dando de avisos

SOCIEDAD INSTRUCTIVA DE INDUSTRIALES EN CALZADO Y SIMILARES DE VALENCIA.—Se convoca a junta general extraordinaria a los maestros zapateros, fabricantes y bazarristas, socios y no socios, para hoy, día 9, a las tres de la tarde, en el domicilio social, Justicias, 19, para tratar asuntos de verdadero interés relacionados con la huelga. Se ruega la puntual asistencia. Valencia 8 de noviembre de 1919.—El Comité.

SANTOS DE HOY.—El Patronato de Nuestra Señora y la Dedicación de la Basílica del Salvador en Ramon. El oficio se celebra en la Capilla de la Arquidiócesis del Santísimo Salvador, con vino de segunda clase, color blanco y conmemoración de la Dominica XXII después de Pentecostés y de San Teodoro marít.

SANTOS DE MAÑANA.—San Andrés Apóstol, con vino doble color blanco y conmemoración de San Tránsito y comateros mártires.

BARBARA HORAS.—Empezará en la parroquia de Nuestra Señora del Pilar y San Lorenzo, Se descubra a las siete de la mañana, y se reserva a las cinco de la tarde.

ROSA DE MARÍA.—Nuestra Señora del Coro, en la Catedral. (Privilegiada).

Cultos para hoy. En las iglesias y altares agregados a San Juan de Letrán, en Roma, puede lucrarse indulgencia plenaria. Son la capilla del Santo Sepulcro, de San Bartolomé, la del Cristo de la Agonía, en el Hospital, y la de San Francisco de Paula, en San Sebastián.

—En la Compañía, la Congregación de las Hijas de María tendrá, por la tarde, a las cinco, ejercicio.

—En el Temple, la Archicofradía de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro, a las cinco y media.

—En la Encarnación, la V. O. T. del Carmen.

—En San Lorenzo (Franciscanos), la Archicofradía de la Purísima, a las cuatro.

—En San Andrés, la Asociación de San Antonio de Padua, a las cuatro y media.

—En San Vicente, Ferrer (Dominicos), la Cofradía del Santo Nombre de Jesús tendrá, por la tarde, procesión.

—En la iglesia del Salvador, a las diez y media, misa solemne con orquesta, y sermón a cargo de don Enrique Sanchis, y por la tarde, a las cinco, novenario con sermón. Indulgencia plenaria.

—En el Pilar, a las diez, misa solemne con música, y sermón a cargo del Padre Damían Janaris, del Corazón de María.

### Papelaria Botella

San Vicente, 141. Talonarios de lotería de inquilinatos y para recibos. Tintas para escribir copiar y sellar.

Antes de comprar la cama PASE a visitar la casa Tamarit, Fábrica y despacho: Hospital, 3 y 5, Valencia.

CORSES DOS MILLONES Sin alteración de precios: Darniers creations 30 modelos de falas. EL CORSE DE PARIS de Galo Sopena. Pelota, 4, Valencia.

**TEATRO PRINCIPAL**  
Hoy, a las 6 tarde y 10 noche.—El famoso ilusionista  
**CAV. A. MAIERONI**  
GRANDIOSO EXITO  
El mago del siglo XX — El más potente medium telepatista auto-sugestionador del día  
FASTUOSA PRESENTACION  
Mañana lunes, nuevo programa.

**ESLAVA - Compañía de comedia**  
El martes 11 de noviembre de 1919  
ESTRENO de la comedia en dos actos, de los HERMANOS QUINTERO.  
**FEBBERILLO EL LOCO**  
Reciente y extraordinario éxito en Madrid



**SIDRA El Gaitero SIDRA**  
Champagne Champagne  
Distribuidor: R. CASANOVA BOIX, calle Pl y Margall 72. Teléfono 776.—Valencia

**Copias y Traducciones**  
Las hace pronto y bien  
**Trust Mecanográfico, Paz, 17; teléfono 949**

**Está V. débil,**  
en convalecencia de alguna enfermedad, de un embarazo, etc.,  
**TOME V. VINO PINEDO**  
El mejor tónico

**LECHERIA**  
La Cooperativa LA FAMA, plaza de la Constitución, número 3; y sus Sucursales, plaza de Mostén Sorell, número 10; plaza de Mirasol, número 8; Pie de la Cruz número 16; calle de Brrull, número 8, expendien la leche pura de vaca, a los precios siguientes:  
Litro, en el despacho, 055 pesetas; a domicilio, 060.

**CASA TORRENT**  
Foches y Pardals, del 15 al 19, gran remesa de CONEJOS DE MONTE.  
Para abastecer a toda Valencia, llegarán 500 conejos diarios durante la segunda decena del actual. A fin de que el público admire la buena calidad, se desistiparán a presencia del comprador.  
Si queréis viandar el buen gazpacho, visitad la casa, PLAZA REDONDA, 24.

**Espectáculos**  
TEATRO PRINCIPAL.—A las 6 de la tarde y a las 10 de la noche.—M. Jeroni.  
TEATRO DE LA PRINCESA.—A las 3:15 de la tarde.—El Nuevo Tenorio  
A las 6 de la tarde y a las 10 de la noche.—La amorzadada.  
TEATRO RUZUFA.—A las 3:15 de la tarde.—Té está pigoal.—Los guapos  
A las 6.—El trébol.—Perico de Aranjuez.—Alma de Dios.  
A las 9:30 de la noche.—Los guapos.—Perico de Aranjuez.—Alma de Dios  
AFOLLO.—A las 6 de la tarde.—Petit Café.  
A las 9:45 de la noche.—El capricho de las damas.

**Don Salvador Montón Roig y de su esposa**  
D. M. de los Dolores Cubells e Ibarra  
Su hijo aplica a sus parientes y amigos la asistencia a alguno de dichos actos religiosos.

**Sección comercial**  
BUQUES ENTRADOS  
El vapor Sierra Morena, de don Juan Bautista Ibañez, procedente de Gibraltar, con cargo de tránsito.  
El vapor Caronal, procedente de Rosario de Santa Fe, con cereales.  
SALIDOS  
El vapor Rey Jaime II, de la Compañía Trasmediterránea, para Palma, con correspondencia y pasaje.  
El vapor Gabo Roche, de los señores Ferrer Peset Hermanos, para Havre, con vino.  
El vapor Dunker Mendi, de los señores Muñoz y Winstanley, para Almería, con fruta, de tránsito por Manchester.  
El vapor Gabo Sacristá, de los señores Hijos de Añes, para Bilbao y escalas, con cargo general.  
El vapor Pinedo, de don Enrique Sanchis.

**Deuda Amortizable 4 POR 100 INTERIOR**  
Serie F, d. 7550, p. 7580.  
Serie E, d. 7560, p. 7580.  
Serie D, d. 7570, p. 7575.  
Serie C, d. 7770, p. 7790.  
Serie B, d. 7770, p. 7790.  
Serie A, d. 7770, p. 7790.  
Series G y H, d. 7700, p. 7725.



# PASTILLAS

TOS REBELDE, BRONQUITIS, ASMA, ENFISEMA, CATARROS, PULMONES, ETC.

Hé aquí los elementos integrales de las maravillosas pastillas:

Tribid. Trem. Fenil. Metam. Oxidul. Pot. Bis. T. Bicl en Zach. Excip

Alemanas

del Profesor

# SWANTER

de Berlín

Son una maravilla dentro de la terapéutica moderna, por lo que los más famosos doctores del mundo las recetan siempre para las afecciones de las vías respiratorias, haciéndoles salir siempre airoso de su cometido por ser lo más moderno, racional y científico. Son el consuelo infalible para los que pasan las noches presa de aquella tos ronca que produce vértigos, dolor de cabeza y que parece que afilado cuchillo desgarrar sus entrañas, calmándose al momento. Hace cesar en el acto la terrible sofocación que crispas sus miembros de ira impotente al notar la falta de aire en sus bronquios y pulmones, produciendo estridentes silbidos, haciendo penetrar en ellos corrientes impetuosas de aire vivificador que los vuelve a la vida, fluidificando sus mucosas, des congestionándolas y haciéndolas expectorar. Evitan los catarros y pulmonías, y son el preventivo infalible, acordando grandemente sus convalecencias.

Poderoso desinfectante y gran preventivo contra la gripa.

Si queréis curaros, pedid, exigid siempre PASTILLAS-ALEMANAS SWANTER, a 175 pesetas en todas las farmacias.

Depósito central: Boquería, 47, Barcelona.

Depósito general para Valencia y su reino, doctor Gamir, San Fernando, 25.

# La Unión y El Fénix Español

Compañía de Seguros renovados

CAPITAL SOCIAL

12.000.000 de ptas. efectivas

COMPLEMENTAMENTE DESMOROSADO

Agencias en todas las provincias de España, Francia, Portugal y Marruecos

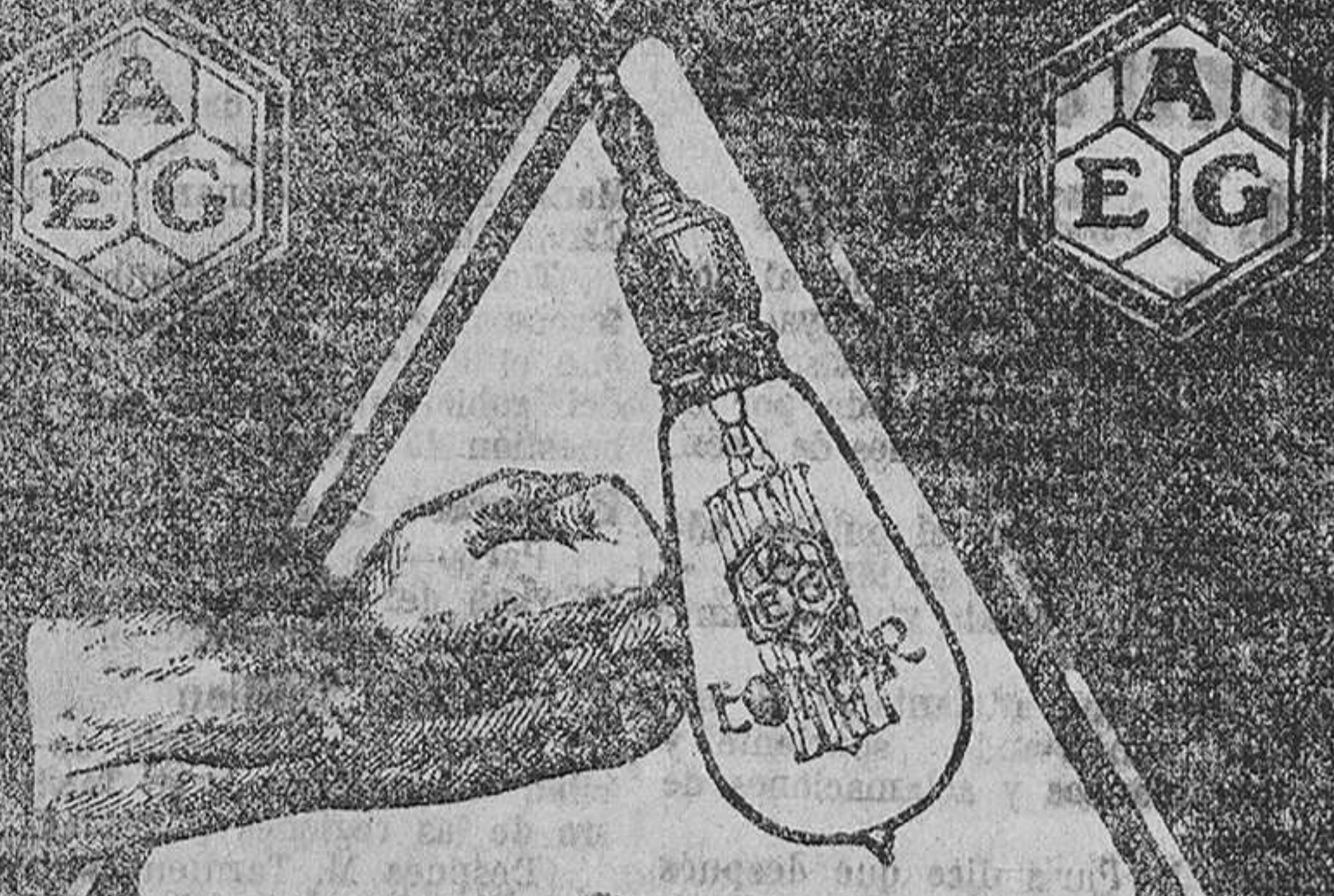
54 años de existencia

Seguros sobre la vida — Seguros contra incendios — Seguros sobre valores

Seguros contra accidentes

Subdirección en Valencia: D. Javier Ferrer Gimeno, calle Cuarta, 5, y Sra. Hijos de Albert plaza de Rodrigo Sotil, 2.

# EGMAR



UNICA LAMPARA IRROMPIBLE VENCIO LAS ANTIGUAS MARCAS

De venta: A. E. G. Thomson Houston Ibérica (S. A.) Valencia.-Lauria, 29 y 31 y en todos los buenos establecimientos y centrales eléctricas

# Versos de la juventud

Por TEODORO LORENTE Colección de 12 fascículos de LAS PROVINCIAS, a 20 pesetas

# CESTONA

Unicas indicadas con éxito maravilloso para las enfermedades del Hígado, Bazo, Intestinos, Estreñimiento, Artritis, Neurastenia, etc.

Temporada oficial: de 15 junio a 30 de septiembre

Se han introducido grandes mejoras este año y aumentado los hoteles del Bañerío en 163 habitaciones más de las ya existentes.

ITINERARIO.—Estaciones de ferrocarril más próximas al Bañerío: ZUMARRAGA.—Línea del Norte a 27 kilómetros. ARRONA.—Ferrocarril vasco-gaés a 7 kilómetros. (Línea de Bilbao a San Sebastián).

Hay automóviles de servicio en ambas estaciones durante la temporada oficial.

Depositario en Valencia: Ramón Ortiz Bau, Lauria, 10; teléfono 793

# Compañía Transmediterránea

Servicio rápido para Andalucía  
El vapor de para Málaga, Cádiz y Sevilla.  
Servicio rápido para el Norte de España

El vapor de directo para Melilla, Ceuta, Málaga, Cádiz, Huelva, Vigo, Villagarcía, Coruña, Gijón, Santander y Bilbao.

Para Baleares, con salidas fijas todos los sábados

SERVICIO BISEMANAL PARA BARCELONA  
Salidas fijas los miércoles y sábados, a las seis de la tarde, admitiendo carga y pasaje.

Informarán: Delegación de Valencia, Muelle de Poniente, letra E, Grao, teléfono 8.255

# Para New York directo

Sierra Leone  
El vapor de Valencia el 16 actual, admitiendo carga.  
Para cabida e informes, dirigirse a su consignatario: JUAN BAUTISTA IBÁÑEZ CARLES Capdepón, 18, 1.º (Cabañal) Teléfono 3187

Servicio regular de vapores  
Rob. M. Sioman Jr. de Hamburgo

LINEA A HAMBURGO  
El vapor Albatross Saldrá el 12 de noviembre.

El vapor Florenz Saldrá el 17 de noviembre.

El vapor Phoenix Saldrá el 22 de noviembre.

El vapor Brook Saldrá el 27 de noviembre.

Consignatario: Enrique Behn, Pascual y Genis, 2, Valencia. Para informes en el Grao, dirigirse a los Sres. La Roda Hermanos o al caballero. Teléfono 3313.

# Directo para Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife

Lucero  
El vapor español (en puerto) saldrá el lunes 10 del actual.  
Para fletes e informes, a sus consignatarios: GONZALEZ Y MARTINEZ-FOLGADO Libertad, 16, Cabañal.—Teléfono 3339.

Máquinas Parlantes  
Desde 50 ptas.—Agujas Mercedes, legítimas inglesas, a 150 pesetas caja de 200 agujas.—Gramófonos con 20 discos, 80 ptas.—Se compran y cambian discos.—Calle del Bisbe, 11.



No ganará V. jugando a ciegas  
recorrará su estreñimiento con purgantes que irritan el intestino y son de efecto pasajero.  
**LAXEN BUSTO**  
es un laxante de acción permanente, que no causa molestias y educa el vientre, acostumbrándole a funcionar todos los días.  
Venta en Valencia y pueblos importantes de la provincia

15 tomos, 15 ptas. Imp. DOMENECH Mar, 29

REGENERADOR de la SANGRE  
**HIERRO LERAS**  
Este ferruginoso es el único que encierra en su composición los elementos de los huesos y de la sangre: es sumamente eficaz contra la Anemia el Empobrecimiento de la Sangre, los Coloros pálidos. Flujos blancos e Irregularidad de la menstruación. Se soporta siempre bien, por lo que se receta con frecuencia a las doncellas, recién casadas y niños delicados.  
En PARIS, 8, Rue Valenciennes, y en todas las Farmacias

# Línea de Pinillos

VIAJES RAPIDOS Y TELEGRAFIA SIN HILOS  
Servicio a las ANTILLAS  
El vapor CADIZ saldrá el día 21 del corriente, directo para San Juan de Puerto Rico, Santiago de Cuba y Habana.

Servicio al BRASIL PLATA  
El vapor BALMES saldrá el día de noviembre, directo para Santos, Montevideo y Buenos Aires.

Consignatarios en Valencia: REQUENA E HIJOS, Colón, 58  
Teléfonos: Para carga, 246, y para pasaje, 928



# LA SALUD recuperada en la naturaleza

mediante el Osmómetro eléctrico GALVANI  
INTERESA la lectura de nuestro libro, que enviamos gratis a los que sufren enfermedades nerviosas, neurastenia, debilidad general y genital (impotencia), gota, reuma, dolor de riñones y espaldas, parálisis, diabetes, obesidad, males de estómago, hígado e intestinos, estreñimiento, tos, asma, bronquitis, debilidad de pecho, predispuestos a la tisis a los que tenéis dificultad en conciliar el sueño, que os levanta más fatigado que cuando os acostáis, y enfermos crónicos en general, cansados de tomar drogas y especímenes que dañan el estómago, consulten nuestro libro, sin demora, si desean recuperar con seguridad y rapidez la salud perdida, que es la vida.  
NOTA: Al pedir nuestro libro procuran indicar la enfermedad que se sufre.  
CURA DURANTE EL SUEÑO. ÉXITO SEGURO - Patente 63,377  
CONSULTAS Y LIBROS GRATIS INSTITUTO ELECTROTÉCNICO  
PIDANSE AL DIRECTOR DEL INSTITUTO ELECTROTÉCNICO  
A. Palau, Rambla del Centro, 12, principal, Barcelona

# HISTORIA DE ESPAÑA Y SU INFLUENCIA EN LA HISTORIA UNIVERSAL

por A. BALLESTEROS Y BERETTA  
INDIVIDUOS DE NUMERO DE LA REAL ACADEMIA DE LA HISTORIA, CATEDRÁTICO DE HISTORIA UNIVERSAL Y DE HISTORIA DE AMERICA EN LA FACULTAD DE FILOSOFIA Y LETRAS DE LA UNIVERSIDAD CENTRAL, CORRESPONDIENTE DE LA ACADEMIA NACIONAL DE LA HISTORIA DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA, ETC., ETC.

Esta obra constará de tres tomos. Se ha publicado el tomo primero, que comprende los siguientes capítulos:  
Prólogo.—Geografía y comienzos de la prehistoria.—El neolítico y la edad del bronce.—Los primeros pobladores históricos.—Las primeras colonias.—La dominación cartaginesa.—La conquista romana.—El Imperio.—La civilización romana.—El Cristianismo.—Los Wisigodos.—La civilización visigoda. : : :  
Consta de 612 páginas, ilustrado con 359 grabados intercalados en el texto y 17 magníficas láminas en negro y colores. Puede adquirirse elegantemente encuadernado en tela, con vistosas tapas.  
Precios: 25 ptas. al contado y 28 a plazos



# VINO Y JARABE DE DUSART

al Lactofosfato de Cal  
EL JARABE DE DUSART se prescribe a las nodrizas durante la lactancia, a los niños para fortalecerlos y desarrollarlos, así como EL VINO DE DUSART se receta en la Anemia, colores pálidos de las jóvenes, y a las madres durante el embarazo.  
Depósito en todas las Farmacias.



Lo mejor para el cuidado y conservación de la BOCA Y DIENTES es  
**LISTERINE**  
ANTISÉPTICO IDEAL  
Además de ser un dentífrico excelente, es muy eficaz para todos los usos de la HIGIENE PERSONAL  
ÚNICOS FABRICANTES  
LAMBERT PHARMACAL, C., St. Louis, E.U.A.

Servicio regular de vapores  
al NO. de Francia, por los vapores de la Société Navale de l' Ouest de Paris, construídos expresamente para el transporte de frutas y vino.  
SAINT TOMAS  
cargará el 6 de diciembre, directo para Le Havre y Rouen.  
Consignatario: Andrés Guardiola, Paz, 33, Agentes en el Grao: Martí y Muñoz, Muelle de Levante, número 15.

Sarna  
ANTISARNICO MARTI. Unico que la cura sin baño. 2 pesetas frasco. Venta: San Fernando, 34; Mercado, 72; y Abascal y C.º, Agentes exclusivos: J. Urbiel y C.º, Eruch, 49, Barcelona.

Lecciones  
de las asignaturas de la Facultad de Derecho y de las del Bachillerato, por licenciado en aquella Facultad. Informarán: Serranos, 9, 2.º, de 4 a 3 y de 6 a 9.

Dinero  
A clases pasivas, empleados, comerciantes y sobre toda clase de garantías que convengan. Apoderado de Clases Pasivas, Gran Vía, 2, de 9 a 2 y de 4 a 6.

Pieles  
Se confeccionan toda clase de pieles, últimos modelos, así como se admiten toda clase de reformas y composuras. Precios económicos. Dirigirse: Pasaje Monistrol, 1.

CHOCOLATES  
Vinos de R. COMOS  
Especialidad en la València  
CALLE CATALINA, 18

MARMOLES  
GRANDES CALEROS  
M. ORTIZ  
Especialidad en lápidas  
BIQUELETE 3, VALENCIA  
Teléfono 992

L'IDEAL  
Sombrios y blancos. No comprar sin visitar esta casa. Los Vieques, chafinas, n.º 2

Compro  
pequeño chalet, con huerta, cerca tranvía, por BURJASOT.  
Propuestas por escrito: Administrador Hotel Ripalda.

"ORBIS"  
S. A.  
(Antes Bar-Lock)  
JUNDERWOOD, BRIMINGTON, YOST, ROYAL, SMITH PREMIER, C. SMITH BROS.  
Venta y cambio. Alquiler desde 10 pesetas mensuales. Gran TALLER de REPARACIONES y accesorios para todos los sistemas. Calle del Mar, número 8.

Fines en venta  
en el ensanche e inerior de l actual, vendiendo varias casas de 35,000 a 200,000 pesetas.  
Martí, corredor colegiado.  
Ausias March, 4, ent.º (frente a S. Bartolomé). De 9 a 11 y de 3 a 5.

A los señores propietarios  
Se desea comprar de entidades a veinticinco hectáreas, o sea sobre trececientas hanegadas de tierra de tercera o cuarta clase, en una plaza, y que esté próxima a alguna de las estaciones siguientes: Aigües, El Llano, Sagunto, Fuzol, El Puig, Silla, Benitachó y Algineu.  
Dirigirse al corredor colegiado Vicente Albert, plaza del Arzobispo, 8, en esta capital.

Plantales de almendros  
Clase Marconas, superior, se venden. Dirigirse a AMERICAN STORES, S. A., Colón, 9, Valencia.

Cedo habitaciones  
Se dispone de dos o tres habitaciones con vistas a la calle, en casa situada en punto céntrico, propias para despacho o vivienda. Darán razón, en la calle de Catalán, número 10, portería.

Libret de Versos  
POR  
Teodoro Lorente  
Colección completa de poesías valencianas. Dos tomos, esmeradamente impresos. Se venden al precio de dos pesetas, en las oficinas de nuestra Administración.

De Alemania  
Notas de viaje por LAZARO FLORO  
Se vende al precio de DOS PSETAS, en la Administración de este periódico.

# Aguas y Bañerío de Cestona, S. A. (Gulpúzcoa), cerca de San Sebastián El Karlsbad de España

Se exportan en botellas de a litro.—De venta en todas las farmacias y droguerías.

Antes y después de la temporada oficial hay un hotel del Bañerío abierto al público, a precios módicos.

Pidanse noticias y detalles a sus oficinas, directamente Cestona (Gulpúzcoa)